

UNWTO

**г. САМАРКАНД,
РЕСПУБЛИКА УЗБЕКИСТАН,
1–3 ОКТЯБРЯ 2014 г.**

**99-ая сессия
Исполнительного совета
Всемирной туристской
организации ООН**





г. САМАРКАНД,
РЕСПУБЛИКА УЗБЕКИСТАН
1–3 ОКТЯБРЯ 2014 г.

99-ая сессия
Исполнительного совета
Всемирной туристской
организации ООН

ТАШКЕНТ – «УЗБЕКИСТАН» – 2014

УДК: 664(08)

ББК 66.4(0)+65.433

Д26

ISBN 978-9943-28-201-8



© ИПТД «УЗБЕКИСТАН», 2014.

ПРЕДИСЛОВИЕ

В целях развития международного сотрудничества, стимулирования и расширения партнерства между государственными и частными организациями в сфере туризма в 1974 году была образована Всемирная туристская организация, которая является специализированным учреждением Организации Объединенных Наций (ООН) и осуществляет свою деятельность по следующим основным направлениям – повышение конкурентоспособности стран в сфере туризма, обеспечение устойчивости, сокращение масштабов малообеспеченности, наращивание потенциала и партнерства для достижения устойчивого и общедоступного развития туризма.

В состав членов Всемирной туристской организации (ВТО) ООН входят 156 стран, 6 ассоциированных членов и более 400 ассоциированных партнеров, представляющих частный сектор, учебные заведения, туристские ассоциации.

Начиная с 1994 года, ВТО ООН совместно с другими учреждениями ООН – ЮНЕСКО и ЮНКТАД осуществляет программу «Великий шелковый путь», в которой участвует 31 страна. Основными задачами программы являются устойчивое развитие туризма вдоль историче-

ского маршрута Великого шелкового пути, содействие развитию местных сообществ, стимулирование инвестиций и содействие сохранению природного и культурного наследия в регионе. Кроме того, программа направлена на развитие сотрудничества между регионами и странами Великого шелкового пути.

Республика Узбекистан, являясь членом ВТО ООН с 1993 года, активно участвует в реализации Программы «Великий шелковый путь». В рамках сотрудничества ВТО ООН и Республики Узбекистан за 1994–2010 гг. в городах Самарканд, Хива, Бухара проводились 4 международных заседания, по результатам которых были приняты «Самаркандская декларация о туризме на Великом шелковом пути», «Хивинская декларация о туризме и сохранении культурного наследия», «Бухарская декларация о туризме на Великом шелковом пути». В 2006 году в г. Ташкенте организован Форум мэров городов Великого шелкового пути.

В 2004 году в г. Самарканде открыто Международное бюро ВТО ООН по Великому шелковому пути, которое осуществляет взаимосвязь и региональное сотрудничество стран Шелкового пути, содействует совместному их участию в туристических выставках, проводит другие мероприятия, нацеленные на развитие данного туристического продукта.

За годы независимости в республике осуществлена широкомасштабная работа по восстановлению и сохранению исторических и культурных ценностей древних

городов, таких как Самарканд, Бухара, Хива, Шахрисабз и др. В результате значительно повысился туристический потенциал страны, что служит важным фактором увеличения потока иностранных туристов в нашу страну, развития внутреннего туризма, создания новых рабочих мест и повышения благосостояния населения.

В соответствии с принятыми программами по развитию сферы туризма реализуются проекты по реставрации объектов культурного наследия, строительству и ремонту объектов инфраструктуры туризма, разработке новых маршрутов, диверсификации туристической продукции, продвижению туристического потенциала республики за рубежом. Проводится системная работа по продвижению туристических возможностей регионов Узбекистана на внешний рынок, совершенствованию деятельности курортов и туристических организаций.

Признанием достигнутых результатов Узбекистана в сфере развития туризма стало единогласно принятое ВТО ООН решение о проведении очередной 99-й сессии Исполнительного совета организации 1–3 октября 2014 года в г. Самарканде.

В работе форума приняли участие свыше 150 иностранных делегатов, в том числе генеральный секретарь ВТО ООН Талейб Рифаи, руководители 23 национальных министерств и агентств по развитию туризма, а также главы туристических организаций, представители мировой туристической индустрии, эксперты и специалисты из более чем 30 стран мира.

На открытии сессии с приветственным словом выступил Президент Республики Узбекистан Ислам Абдуганиевич Каримов. На пленарном и секционных заседаниях были заслушаны доклады руководителей ВТО ООН и специалистов туристических агентств о нынешнем состоянии и перспективах развития международного туризма, создании новых моделей сотрудничества в сфере туризма и культуры, подготовке кадров и повышении квалификации специалистов, роли туристических маршрутов в региональном развитии и укреплении интеграции. Также обсуждались вопросы развития международного сотрудничества в индустрии туризма и притока новых инвестиций.

В рамках форума между Узбекистаном и ВТО ООН подписано соглашение об укреплении взаимных связей и сотрудничестве в дальнейшем развитии туризма в нашей стране, подготовке кадров и повышении квалификации специалистов, популяризации туризма на Великом шелковом пути.

Участники международного форума ознакомились с комплексом Регистан, мавзолеями Амира Темура и святого Даниила, обсерваторией Мирзо Улугбека, музеем «Афросиаб» и другими достопримечательностями Самарканда, а также современными образовательными учреждениями города. Они дали высокую оценку осуществленной в Самарканде за годы независимости широкомасштабной созидательной работе по благоустройству и реставрации исторических памятников, расширению

туристического потенциала, подготовке высококвалифицированных кадров для индустрии туризма.

Настоящий сборник содержит текст приветственного слова Президента Республики Узбекистан И.А. Каримова на церемонии открытия, выступление Генерального секретаря ВТО ООН Т. Рифаи, а также выдержки из отдельных выступлений и интервью иностранных участников 99-й сессии Исполнительного совета ВТО ООН.



**Ислам КАРИМОВ,
Президент Республики Узбекистан**

**Выступление Президента Республики Узбекистан
Ислама Каримова на открытии
99-й сессии Исполнительного совета
Всемирной туристской организации ООН**

Уважаемый господин Талерб Рифаи!

Уважаемые участники форума!

Дамы и господа!

Мне доставляет огромное удовольствие приветствовать вас, наших уважаемых гостей, – руководство и членов Исполнительного совета, руководителей министерств, ведомств по вопросам развития туризма, ученых и специалистов, глав туристических организаций, представителей мировой туристической индустрии, выразить всем вам свое большое уважение, пожелать продуктивной и успешной работы 99-й сессии Исполнительного совета.

Прежде всего хотел бы поблагодарить вас за такой радушный прием, за те аплодисменты, которыми вы встретили сегодня Президента Узбекистана. В ответ я хочу сказать вам огромное спасибо, что по-узбекски звучит как «катта рахмат», и еще и еще раз подчеркнуть, что искренне рад видеть всех вас именно в Самарканде, в Узбекистане. И самое большое мое желание – чтобы вы остались довольными пребыванием на нашей земле.

Я знаю, что сегодня в этом зале присутствует более 150 представителей туристической индустрии. Здесь при-

сутствуют также наши друзья – это дипломаты, аккредитованные в Узбекистане. Они всегда участвуют вместе с нашими гостями во всех наших важных форумах и торжествах.

Выражаю слова искренней признательности Генеральному секретарю Всемирной туристской организации господину Талебу Рифаи, всем членам Исполнительного совета за выбор местом проведения заседания очередной сессии Исполнительного совета древнего и вечно молодого города Самарканда, который был и остается перекрестком культур и жемчужиной мировой цивилизации.

Об исторической значимости и красоте Самарканда можно много говорить.

Город, располагающий почти трехтысячелетней богатейшей историей, привлекает внимание путешественников, туристов и гостей своими величественными памятниками архитектуры и зодчества, своими голубыми куполами, неповторимым восточным обликом и колоритом.

Этот удивительный город способен очаровать любого человека. Однажды его увидев, не забудешь никогда.

Недавно авторитетное и признанное в международных кругах американское интернет-издание «Хаффингтон пост» внесло Самарканд в список 50 городов мира, которые необходимо обязательно посетить хотя бы один раз в жизни.

Мне как человеку, который родился и вырос в этом городе, органично соединяющем в себе далекие эпохи и се-

годняшний день, вдвойне приятно видеть вас, всех наших дорогих гостей, на нашей гостеприимной земле и сказать от имени всех жителей Самарканда и от себя лично: «Добро пожаловать в Самарканд!»

Дорогие друзья!

Основной повесткой дня заседания сегодняшней сессии Исполнительного совета является исключительно содержательная тема: «Великий шелковый путь – новые перспективы развития международного туризма».

С древнейших времен туризм объединял народы нашей планеты. Люди отправлялись в путешествия для открытия новых земель, познания мира, развития торговли, установления культурных и дипломатических связей. Важнейшую роль в этом процессе в силу своего расположения на перекрестке караванных торговых путей, культур и цивилизаций сыграл регион Центральной Азии.

По мнению авторитетных ученых, история становления государственности Узбекистана берет свое начало во II тысячелетии до нашей эры и насчитывает более 3,5 тысячи лет. Центрами становления и развития здесь древней государственности являются такие города, как Самарканд, Бухара, Хива, Шахрисабз – ровесники Рима и Вавилона, широко известные как крупнейшие центры средневековой науки, искусства и культуры и включенные в Список всемирного наследия ЮНЕСКО.

Здесь будет уместно сказать, что за последние годы мы вместе со всем мировым сообществом широко отпраздновали 2750-летие Самарканда, 2700-летие Шахрисабза,

2500-летие Бухары и 2500-летие Хивы, а также 2200-летие Ташкента.

В этих городах – носителях древней культуры еще в раннем и позднем средневековье развивались науки, образование, ремесла, торговля, строились дворцы, храмы и мечети. Для возведения прекрасных городов нужны были не только умелые мастера и строители, но и знания, и опыт ученых, глубоко владевших такими фундаментальными науками, как математика, астрономия, физика, архитектура, геометрия, геодезия, сейсмология и химия.

Именно через эти города и центры культуры пролегал Великий шелковый путь – один из самых значительных культурных и социально-экономических феноменов мировой истории. Уже в III–II тысячелетиях до нашей эры складываются системы коммуникаций, которые связали между собой самые отдаленные культуры и страны в обширном регионе Среднего Востока, простиравшемся от равнин Месопотамии до долин Инда и от оазисов Средней Азии до Аравийского моря. Именно они в последующем стали одними из основных маршрутов Великого шелкового пути.

Расширение торговых взаимоотношений повлекло миграцию населения, несшего с собой свои обычаи и мировоззрение, отразившиеся в архитектуре, памятниках культуры, нумизматике и ремеслах.

Идеальным товаром для торговых перевозок на большие расстояния, приносящим наиболее высокую прибыль, был шелк. Но, кроме него, по Великому шелковому

пути поступало еще много других товаров и изделий, в том числе фарфор, зеркала, стекло, ковры, металлы, оружие, различные украшения, чай, пряности, а также знаменитая китайская бумага.

Анализируя историю возникновения и становления международного туризма, еще раз убеждаешься в том, что наряду с установлением торговых отношений, отдыхом и развлечениями не менее важными его составляющими были и остаются изучение и познание истории, культуры, обычаев и традиций народов мира и, как следствие, расширение взаимопонимания и укрепление толерантности между людьми и народами.

Именно познавательный международный туризм вызывает сегодня все больший интерес и, на мой взгляд, все больше определяет ценность туризма в целом.

Когда мы говорим о роли и значении, особенно на современном этапе, туризма, прежде всего международного, отмечаем, что это – один из самых, может быть, насущных вопросов. Благодаря туризму мы познаем, что такое толерантность. Это понятие международное, оно не имеет национальности. Толерантность, прежде всего, означает уважительное отношение друг к другу и, самое главное, понимание друг друга. Поэтому, думаю, вы согласитесь со мной: там, где туризм развит – там есть толерантность.

Все это нашло свое отражение в дневниках великих путешественников и исследователей, прошедших в разное время дорогами Великого шелкового пути. Они были

людьми разных национальностей – китаец Чжан Цянь, итальянец Марко Поло и испанец Клавихо, арабы Ибн Фадлан и Ибн Баттута, американец Пампелли, англичанин Дженкинсон и немец Шильтбергер, французы Мартен и Бонвало, венгр Вамбери, швед Хедин и швейцарка Майяр. Среди них были люди разных профессий – паломники, миссионеры, купцы, ученые, дипломаты, исследователи и писатели, но каждый из них оставил свой заметный след в истории возникновения и становления международного туризма, за что мы им бесконечно благодарны.

Визиты иностранных послов, купцов и путешественников, приезжавших с разных сторон света в Среднюю Азию, нашли отражение в настенных росписях в Самарканде, где более 2,5 тысячи лет назад были изображены сцены приема при дворе правителя Афросиаба послов из Китая, Кореи, государств Южной и Северной Азии и других стран.

Поэтому не случайно именно в Самарканде 20 лет тому назад была принята Самаркандская декларация стран-участниц международного проекта развития туризма по Великому шелковому пути, заявивших о возрождении и развитии международного туризма на этом древнейшем трансконтинентальном маршруте, который еще 2–2,5 тысячи лет назад соединял торговыми и культурными связями азиатские и европейские страны, проходя через обширные регионы Среднего Востока, Центральной Азии и Ближнего Востока.

Мы считаем абсолютно своевременным и правильным решение Всемирной туристской организации, принятое в 2004 году, об открытии в городе Самарканде Регионального центра ВТО по Шелковому пути.

Уважаемые участники форума!

Разумеется, мы отдаем себе отчет в том, что современная стремительно меняющаяся ситуация, ускорение процессов глобализации, часто повторяющиеся мировые экономические и финансовые кризисы создают свои проблемы, диктуют свои условия для развития международного туризма.

Пользуясь этой возможностью, хотел бы очень коротко остановиться на некоторых из них.

Важнейшими факторами, определяющими развитие и эффективность международного туризма, вне всякого сомнения, остаются проблемы обеспечения мира и безопасности, политической и экономической стабильности в мире в целом, в отдельных регионах и каждой стране, где принимают туристов.

Нет необходимости доказывать, и это мы видим на конкретных примерах, что международный терроризм и экстремизм, растущий радикализм, локальные войны и риски безопасности передвижения являются теми препятствиями, которые сводят на нет любые усилия по развитию туризма.

Приводить примеры, когда по этим причинам резко сокращаются или полностью прекращаются потоки туристов в странах, где туризм процветал вчера, очевидно-

но, нет необходимости – мы все это видим на примере некоторых стран Ближнего Востока, который был всегда, так сказать, перекрестком туристических потоков. А сегодня, посмотрите, есть ли туризм в Сирии и Ираке, в древнейшем городе Багдаде, где наши предки, например, Аль-Хорезми, работали, когда была открыта первая в мире Академия? Что представляет собой сегодня Багдад, что представляет собой Дамаск, другие города этого региона? А причина – только в одном. Остались те же памятники, те же музеи, но нет гарантии, нет безопасности. А там, где нет безопасности, там нет никакого туризма. Кто захочет рисковать, во имя чего? Если смотреть через эту призму, мы еще больше осознаем, каким решающим фактором сегодня являются мир и понимание между народами.

Вторая проблема, от чего непосредственно зависит развитие сферы туристической деятельности, – это уровень жизни и рост доходов населения, его благополучие.

Это находит свое подтверждение в том, что основной прирост мирового туристического спроса начинает формироваться в быстрорастущих экономиках развивающихся стран, в первую очередь Азии. Иначе говоря, в туризме, как в зеркале, находит свое отражение уровень развития экономики, ее состояние.

В-третьих, международный туризм сегодня становится самым распространенным видом отдыха для среднего класса.

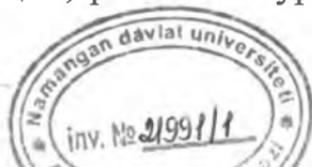
Нетрудно проследить такую закономерность – чем больше и шире прослойка среднего класса в стране, тем больше ее туристический потенциал.

Здесь, очевидно, сказывается наибольшая мобильность тех, кто относит себя к среднему классу, их стремление к поиску нового, желание реализовать себя. Это – настоящие туристы, стремящиеся увидеть все новые и новые страны.

В-четвертых, это развитость туристической инфраструктуры, доступность объектов туристического посещения, удобность транспортной доставки, гостиничный сервис и все, что касается туристической логистики, внедрение современных информационных технологий – все то, с чем мы встречаемся на каждом шагу.

В-пятых, многое, если не все, зависит от уровня инвестиций, направляемых в сферу туризма, включающих в себя как бюджетные вложения, так и создание государством необходимых льгот, преференций и стимулов для частного капитала и бизнеса в целях вложений в эту сферу и развития инфраструктуры, гостиничного хозяйства, транспорта, обеспечения современной связью и предоставления всех других туристических услуг.

От этого, в первую очередь, зависит работа по строительству туристических комплексов, изучению и сохранению исторических объектов, памятников архитектуры, искусства разных эпох и цивилизаций, развитию туристической логистики.



В-шестых, ключевым, решающим фактором развития туристической сферы остаются вопросы подготовки и переподготовки высококвалифицированных кадров для отрасли.

Сегодня в Узбекистане в этом направлении действуют 5 высших учебных заведений по подготовке современных специалистов, в том числе Сингапурский институт развития менеджмента в Ташкенте, а также 11 профессиональных колледжей.

Сегодня вы побывали в некоторых наших колледжах и лицеях, прежде всего в академическом лицее при Самаркандском институте экономики и сервиса, который посетил и господин Рифаи. И я рад тому, что наша молодежь, наши дети не подвели. К слову, я всех детей в Узбекистане называю своими детьми – в этом смысле я самый богатый в мире человек. Учащиеся лицея постарались, чтобы продемонстрировать Генеральному секретарю ВТО все, что они умеют. Но уверяю вас, они могут еще много что показать и рассказать.

В-седьмых, важное место в обеспечении ускоренного развития международного туризма на современном этапе занимает упрощение визовых вопросов и других бюрократических формальностей, связанных с туризмом, в том числе предоставление необходимых финансовых гарантий деятельности туристических фирм.

На примере отдельных стран мы видим, что отсутствие таких гарантий становится причиной многочисленных банкротств туристических операторов, серьезным

препятствием на пути развития и повышения привлекательности международного туризма.

Как показывает международный опыт, наряду с другими факторами туристы оценивают простоту и доступность, возможность быстро и недорого осуществить все необходимые формальности для посещения выбранных стран.

Большую роль в этом играют внедрение электронных технологий, быстрота получения виз, покупка авиа- и железнодорожных билетов, бронирование туров и гостиниц через интернет в режиме «онлайн».

Этот перечень важнейших условий и гарантий, от которых зависят туристические потоки, в конечном итоге настрой каждого отдельного туриста, можно продолжить. Убежден, что в этом деле, то есть туристической сфере и бизнесе, мелочей не бывает.

Настроение туриста должно быть главным, как говорится, брендом любой страны, которая принимает туристов. Если люди приезжают к нам с хорошим настроением и уезжают с хорошим настроением, то мы можем считать, что в Узбекистане туризм развивается на прочной основе. А если вдруг кто-то уезжает с плохим настроением, значит, мы должники. Значит, в следующий раз этого туриста надо пригласить за свой счет.

Уважаемые участники сессии!

Оценивая сделанное за истекший период, мы в Узбекистане отчетливо осознаем все, что необходимо еще нам осуществить для того, чтобы выйти на уровень современ-

ных мировых норм и стандартов в сфере международного туризма.

Очень коротко приведу некоторые показатели развития этой сферы в Узбекистане.

Число иностранных туристов в 2013 году превысило 2 миллиона человек из более чем 70 стран. За два истекших года этот показатель возрос на 43 процента, а в первом полугодии текущего года нашу страну посетило более 1 миллиона иностранных туристов.

Экспорт туристических услуг в 2013 году составил свыше 615 миллионов долларов. Сегодня в индустрии туризма занято более 200 тысяч человек, совокупный вклад отрасли в ВВП страны превысил 2 процента.

В стране осуществляют свою деятельность 550 компаний-туроператоров, действуют 110 международных туристических маршрутов, охватывающих большинство исторических объектов и памятников архитектуры и зодчества, из них 65 – по объектам историко-культурного наследия, 30 – природно-рекреационные, 15 – экологические маршруты с элементами оздоровительного туризма.

Сегодня свыше 500 гостиниц, мотелей и кемпингов более чем на 50 тысяч мест оказывают услуги туристам в соответствии с международными стандартами.

За истекший период модернизированы аэропорты в городах Ташкент, Самарканд, Бухара, Ургенч, Фергана и Навои, и сегодня в Узбекистане функционируют 11 международных аэропортов. Национальная авиакомпания оснащена самыми современными авиалайнерами «Эйрбас»

и «Боинг», которые осуществляют регулярные рейсы в более чем 50 городов Европы, Азии, Ближнего Востока и Северной Америки.

По маршруту Ташкент – Самарканд – Ташкент организовано ежедневное высокоскоростное железнодорожное сообщение на современных электропоездах производства испанской компании «Талго». Думаю, вы не воспримите это как рекламу, но от себя могу сказать, что всем рекомендую их покупать, в том числе соседним странам. Это и дешево, и надежно, фирма «Талго» показала себя с лучшей стороны.

Необходимо особо отметить, что с пуском высокоскоростного поезда «Афросиаб» значительно возросло число зарубежных туристов. Начата реализация проектов по электрификации и строительству высокоскоростных железнодорожных линий до городов Бухара и Карши, что откроет новые возможности для туризма.

В республике за последние 5 лет осуществлены строительство и реконструкция 2 600 километров современных автомобильных дорог с общей суммой инвестиций около 3 миллиардов долларов, а также строительство большого количества объектов придорожной инфраструктуры, включая кемпинги, заправочные станции, объекты питания и бытовых услуг.

Только в текущем году на развитие основной структуры международного туризма направлено свыше 580 миллионов долларов совокупных инвестиций с ростом против прошлого года более чем на 19 процентов.

Когда мы говорим об огромном туристическом потенциале Узбекистана, мы в первую очередь имеем в виду древнейшие цивилизации и культуры, которые возникали и развивались на этой территории, наскальные рисунки и петроглифы, уникальные памятники истории, величественные и неповторимые образцы материальной культуры и архитектуры, изучением которых занимаются многие ученые и специалисты Японии, Франции, Германии и других стран мира, богатство и разнообразие природы, не уступающей по своей привлекательности самым лучшим в мире местам для отдыха и путешествий. Все это может и должно превратить нашу страну в один из центров мирового туризма. На сегодняшний день в Узбекистане насчитывается более 7 тысяч памятников разных эпох и цивилизаций.

Отдельно хотелось бы отметить особое внимание, которое уделяется у нас стимулированию возрождения и развития национальных ремесел, отличающихся высокими эстетическими качествами, сохранением традиций лучших художественных школ древности. Хотел бы отметить, что сфера национальных ремесел в нашей стране полностью освобождена от налогов.

Вековой опыт наших мастеров все шире используется далеко за пределами нашей страны.

В частности, отделка средневековых архитектурных сооружений Узбекистана служит образцом при возведении новых культовых сооружений в странах Ближнего Востока и Юго-Восточной Азии, а умение наших масте-

ров керамики перенимается специалистами Франции, Германии, Индии и других стран.

Узбекистан ежегодно принимает участие в работе крупнейших туристических выставок, проводимых в Париже, Лондоне, Берлине, Риме, Токио, Мадриде и других городах.

Ташкентская международная туристическая ярмарка, которая в текущем году будет проводиться в 20-й раз и где ожидается свыше 12 тысяч посетителей из более чем 40 стран, является сегодня авторитетной площадкой для диалога в сфере туристического бизнеса.

Дорогие друзья!

Мы высоко ценим складывающиеся плодотворные отношения с Всемирной туристской организацией и возлагаем большие надежды на дальнейшее укрепление сотрудничества, реализацию совместных программ и проектов.

В первую очередь речь идет о значительном улучшении туристического имиджа и повышении потенциала Узбекистана в этой сфере, усилении его привлекательности, прежде всего посредством интернета, поддерживая широкое распространение бренда «Великий шелковый путь», используя далеко еще не освоенные красивейшие места в Ферганской долине, экологически чистых предгорьях Ташкентской и Джизакской областей.

Мы всегда рады видеть вас в Узбекистане не только в Самарканде и Ташкенте, но и в других не менее замечательных наших городах, чтобы вы могли ощутить наше

теплое узбекское гостеприимство во всем его многообразии.

Мне доставляет огромную радость высказать всем собравшимся в этом зале слова искренней признательности, пожелать плодотворной работы, здоровья, новых успехов и удач в вашей благородной деятельности!

Благодарю вас за то внимание и уважение, которое вы проявляете к Узбекистану.

**Выступление Генерального секретаря
Всемирной туристской организации ООН
Талеба Рифаи на церемонии открытия
99-й сессии Исполнительного совета ВТО ООН**

Ваше Превосходительство господин Ислам Каримов, Президент Республики Узбекистан!

Дамы и господа!

Для меня большая честь приветствовать всех вас на 99-й сессии Исполнительного совета Всемирной туристской организации ООН.

Ваше Превосходительство господин Президент, благодарю Вас за участие в нашей сессии, что подтверждает Вашу личную поддержку сферы туризма, которая является одним из важных направлений развития вашей страны в целом.

От имени всех государств – членов Всемирной туристской организации и ее Исполнительного совета хотел бы выразить Узбекистану нашу благодарность за прекрасную организацию этого форума.

Хотел бы также выразить искреннюю признательность Самарканду и его жителям за теплый прием и содействие в организации и проведении сегодняшнего мероприятия.



Генеральный секретарь
ВТО ООН
Талеб РИФАИ

Для всех нас большая честь собраться в древнем и величественном Самарканде, являющемся одной из колыбелей мировой цивилизации и насчитывающем около 3000 лет своей истории. Я хорошо помню теплый прием, оказанный мне в ходе моего визита в Узбекистан в 2010 году, и мне особенно приятно сегодня вновь посетить этот прекрасный город.

Вместе с тем, Самарканд – это очень современный город. Он, вобрав в себя дух тысячелетий, сохранил свою неповторимую уникальность.

Посмотрите на прекрасное здание, где мы сегодня собрались. Этот дух также царит в этом величественном комплексе, представляющем собой органичный сплав современности и многовековых традиций восточного зодчества.

Нынешняя сессия Исполнительного совета совпала со знаменательной датой. В текущем 2014 году мы отмечаем 20-летие принятия Самаркандской декларации о развитии туризма на Шелковом пути, которая призвана возродить этот легендарный маршрут в качестве одного из крупнейших и богатейших с культурной точки зрения туристических направлений.

Нам посчастливилось собраться в этом сказочном городе Самарканде, в одном из древнейших и уникальнейших достопримечательностей на перекрестке культур древнего Шелкового пути. Этот сказочный город вдохновил поэта, который написал: «Если есть на этом свете рай, то это, несомненно, Самарканд».

Уникальное расположение Узбекистана на Великом шелковом пути является ключевым фактором развития туристической сферы страны. За последние годы она демонстрирует значительный рост, благодаря чему в 2013 году страну посетило более 2 миллионов туристов, что в два раза превышает показатели 2010 года.

Это не случайно. В Узбекистане насчитывается более 7 тысяч памятников истории, многие из которых включены в Список всемирного наследия ЮНЕСКО. В их числе такие жемчужины Востока, как города Самарканд, Бухара, Хива, Шахрисабз, Ташкент, Коканд, Термез, и многое другое.

Хорошо известно, что Узбекистан является одним из величественных центров исламского наследия, где расположены святыни, почитаемые во всем мусульманском мире. Они сосуществуют с уникальными памятниками других основных мировых религий. В Узбекистане имеется и бережно хранится мавзолей величайшего мыслителя имама Аль-Бухари, труды которого мне посчастливилось лично изучать.

В мае этого года в Самарканде прошел авторитетный международный форум, посвященный роли и значению наследия ученых и мыслителей средневекового Востока для современной цивилизации и привлечший большое внимание мирового сообщества. Подобные мероприятия позитивно сказываются и на популяризации туристического потенциала Узбекистана.

Хотя весь мир все еще испытывает негативные последствия глобального финансово-экономического кризиса,

темпы роста экономики Узбекистана остаются одними из самых высоких в мире. Благодаря этому, создаются благоприятные условия для сохранения и развития самобытной культуры, а также расширения культурного взаимодействия, являющегося одним из важнейших компонентов развития сферы туризма.

Вчера мне представилась возможность посетить академический лицей при Самаркандском институте экономики и сервиса, где я увидел, как на основе самых передовых образовательных технологий молодежь Узбекистана буквально впитывает в себя знания, которые будут поставлены на службу своей стране, ради ее процветания, сохранения и преумножения богатой истории и культурного наследия вашего народа. Эта молодежь, которая свободно владеет английским, немецким, французским, арабским, итальянским и другими языками, является будущим Узбекистана.

Я полностью согласен со словами Президента Республики Узбекистан, который подчеркнул важность совершенствования инфраструктуры туризма. Дальнейшее развитие инфраструктуры современных аэропортов и железнодорожных коммуникаций, сети гостиниц и ресторанов, безусловно, повышает туристическую привлекательность Узбекистана.

Мы видим осуществляемую в Узбекистане работу по развитию туризма. Большинство участников сегодняшнего заседания смогли воспользоваться высокоскоростным электропоездом по маршруту Ташкент – Самарканд, кото-

рый очень важен с точки зрения стимулирования развития туризма.

Система глубоких культурных, экономических и социальных взаимоотношений, которую составлял Великий шелковый путь, пролежавший через территорию нынешней Ферганской долины, городов Ташкент, Самарканд, Бухара, Хива и других регионов Узбекистана, сыграла значительную роль в становлении современного мира.

Хотел бы подчеркнуть, что тот Ренессанс, эпоха Возрождения, сыгравшая большую роль в истории Европы, на самом деле началась здесь значительно раньше, и с уверенностью можно сказать, что этот регион является местом зарождения современной культуры и цивилизации.

Неслучайно, что Великий шелковый путь с его многовековыми величественными памятниками и культурно-историческим наследием привлекает особое внимание туристов всего мира.

В свою очередь, рост туризма подразумевает и большую ответственность. Отрадно, что Узбекистан, бережно сохраняя свое историческое и культурное наследие, направляет значительные средства на реставрацию и восстановление уникальных исторических памятников, являющихся достоянием всего человечества. Хотя, учитывая загруженную повестку дня сегодняшнего форума, и не должен так говорить, но я рекомендую всем участникам заседания выйти на улицы, увидеть своими глазами Самарканд и другие прекрасные города Узбекистана.

В настоящее время Великий шелковый путь превратился в мощный бренд, который стимулирует дальнейшее развитие туризма в обширном регионе Азии в целом и в Узбекистане в частности.

Узбекистан является одним из главных инициаторов возрождения Великого шелкового пути. Двадцать лет назад именно в этом городе представители 19 государств мира приняли Самаркандскую декларацию о развитии туризма на этом историческом маршруте.

Сегодня, когда мы отмечаем эту знаменательную дату, особо приятно подчеркнуть, что общая цель превращения Шелкового пути в один из ведущих туристических маршрутов мира объединила в рамках этого проекта 31 страну.

На прошлой сессии Исполнительного совета мы приветствовали солидные показатели роста мирового туризма в 2013 году, которые составили 5 процентов как от объемов международных перевозок, так и поступлений от экспорта.

Это укрепляет нашу общую уверенность. Согласно последним данным «Барометра всемирного туризма ВТО ООН», международные туристические поездки в первой половине текущего года выросли на 4,6 процента. Достигнутые результаты показывают, что туризм консолидирует положительную динамику последних лет, обеспечивая развитие и экономические возможности во всем мире.

Несмотря на геополитические и экономические вызовы, с 2010 года объем международных туристических по-

ездок растет в среднем на 5 процентов в год. Эта тенденция положительно влияет на экономический рост, а также увеличение объемов экспорта и числа рабочих мест.

Наши долгосрочные перспективы также являются благоприятными и мы на пути к достижению к 2030 году ожидаемого уровня 1,8 миллиарда международных туристов.

Я полностью согласен с глубокими выводами Президента Республики Узбекистан о семи фундаментальных факторах, которые определяют современное развитие международного туризма. Особенно я хотел бы подчеркнуть, что основу развития туристической индустрии, ее стержень составляет экономическое развитие, и что особенно важно, формирование среднего класса.

Мы приветствуем успехи в развитии туризма и надеемся на дальнейшее его расширение. В свою очередь, это подчеркивает необходимость укрепления нашей организации в деле повышения приоритета сферы туризма для обеспечения его устойчивого роста и пользы для всех.

27 сентября текущего года в Гвадалахаре, Мексика, мы отметили Всемирный день туризма, который прошел под лозунгом «Туризм и развитие». Данное событие является идеальным поводом для всех нас, чтобы задуматься об истинном призвании туризма и его влиянии на глобальном уровне, довести эти истины до всех людей, особенно той молодежи, которую я вчера видел при посещении профессионального колледжа.

Туризм стал одним из главных социальных, экономических и культурных феноменов современности.оборот в этом секторе экономики составляет триллионы долларов, каждый год им охватывается более миллиарда человек по всему миру.

Доля туризма в валовом мировом продукте составляет 9 процентов, на эту сферу приходится одно новое рабочее место из каждых 11 вновь создаваемых. Безусловно, это впечатляющие показатели, которые всего лишь отражают небольшую часть гораздо большей картины, вдохновляющей нас в нашей работе.

Феноменальный рост туризма обеспечивается за счет миллионов владельцев гостиниц и магазинов, поваров, ремесленников и экскурсоводов, которые превращают этот сектор в поистине народную сферу.

При этом следует признать, что туризм не может развиваться в ущерб культурным ценностям стран и народов. И ответственность за гармоничное развитие многогранной индустрии туризма мы должны взять на себя.

Уважаемые участники форума!

Позвольте еще раз поблагодарить Его Превосходительство Президента Узбекистана господина Ислама Каримова и весь узбекский народ за приверженность развитию туризма как движущей силы экономического прогресса и процветания, а также укрепления взаимопонимания и сотрудничества.

Мы видим очень много изменений в Узбекистане, видим, что под мудрым и дальновидным руководством

Президента Ислама Каримова, который уделяет много внимания развитию туризма, Узбекистан сможет стать одним из основных центров развития туризма.

Великие люди этой земли внесли огромный вклад в развитие человечества. Весь мир хорошо знает ваших выдающихся ученых и мыслителей, таких как Аль-Хорезми – основоположник алгебры, философ Аль-Фараби или ученый-энциклопедист Абу Райхан Беруни, Абу Али ибн Сино – основатель современной медицины, и эти великие люди представляют собой «золотую эпоху» развития мировой цивилизации.

Я твердо верю, что, вдохновившись таким наследием этих великих умов, мы проведем весьма насыщенный и плодотворный форум. Выражаю благодарность организаторам сегодняшнего форума и всем делегатам, присоединившимся к нам для участия в работе 99-й сессии Исполнительного совета ВТО ООН в этом прекрасном городе Самарканде.

ВЫДЕРЖКИ
из отдельных выступлений и интервью
иностранных участников
99-й сессии Исполнительного совета
Всемирной туристской организации ООН

Золтан Шомоги,
Исполнительный директор Всемирной
туристской организации ООН

Я впервые столкнулся с тем, что на мероприятии ВТО ООН выступает лично первый руководитель государства в лице Президента Узбекистана Ислама Абдуганиевича Каримова, что является большой честью для всех нас.

Президент Республики Узбекистан в своем докладе дал глубокий анализ истории становления мирового туризма. Кроме того, особое внимание он уделил острым проблемам развития международного туризма, четко обозначив семь наиболее острых вызовов дальнейшему развитию туризма, которые являются основой дискуссии 99-й сессии ВТО ООН.

Выражаю глубокую убежденность в правильности выбора местом проведения заседания 99-й сессии ВТО ООН города Самарканда, являющегося историческим памятником архитектуры с неповторимым восточным обликом и голубыми куполами.

Мы видим очень много изменений в Узбекистане под мудрым руководством его Президента Ислама Каримова,

который уделяет много внимания развитию туризма. Страна сможет стать одним из основных центров развития туризма. Узбекистан является членом организации вот уже более двадцати лет и многого достиг за прошедший период. В этом можно убедиться, побывав в этом городе. Здесь создана разветвленная туристическая инфраструктура. Участники сессии по достоинству оценили сервис в отелях, где предоставляются услуги – качественные и доступные, на уровне мировых стандартов. Хорошо организована работа на туристических маршрутах, гиды дают исчерпывающую информацию об истории города.

Хочу высказать свою благодарность Президенту Исламу Абдуганиевичу Каримову за создание необходимых условий для проведения мероприятия ВТО ООН в городе Самарканде, где родился и вырос сам лидер государства.

Хайке Бремер,
депутат Бундестага Германии,
Председатель Парламентского комитета
по туризму

Я очень рада тому, что мне посчастливилось побывать в Узбекистане, посетить Бухару, Самарканд, Хиву, Ферганскую долину. Неповторимые исторические памятники вашей страны, национальные костюмы и изделия народных мастеров поражают воображение. Увидев крепость

Ичан-кала в Хиве, я ощутила себя в атмосфере восточной сказки.

Поездка в Бухару превзошла все мои ожидания. Я была потрясена тем, насколько прочно, на века строили ваши предки. Уникальные архитектурные памятники свидетельствуют о высоком уровне развития национального зодчества и градостроительства в Узбекистане.

Усилия Президента Ислама Абдуганиевича Каримова, направленные на сохранение и обогащение исторических и культурных ценностей древних городов Узбекистана, таких как Самарканд, Бухара, Шахрисабз, Хива, могут послужить примером для многих стран.

Убедилась, что женщины Узбекистана обладают глубокими знаниями и богатым потенциалом. Проводимая в вашей стране работа по поддержке деятельности женщин в различных сферах, их инициатив заслуживает внимания. Позавидовала уделяемому государством вниманию всесторонней поддержке женщин, повышению их статуса в семье и обществе, реализации их потенциала.

Хотелось бы отметить, что для любого человека – честь родиться в таком древнем городе, как Самарканд, который, являясь жемчужиной Востока, включен в список 50 городов мира. Эти города, по мнению авторитетного международного интернет-издания «Хаффингтон пост», необходимо обязательно посетить хотя бы один раз в жизни.

Особо подчеркну слова Президента Республики Узбекистан, что «Этот удивительный город способен очаровать любого человека. Однажды его увидев, не забудешь никогда».

Васиху Сунани Али Асрори,
заместитель министра туризма,
Индонезия

Заслушав выступление руководителя Узбекистана Ислама Абдуганиевича Каримова, я сделала следующие выводы:

во-первых, проведение такого рода мероприятия международного масштаба создает прочную основу для формирования у молодого поколения гордости за сохранение и обладание историческими ценностями;

во-вторых, для развития экономики, прежде всего, необходимо разработать и реализовать Национальную программу по подготовке кадров в соответствии с требованиями международных стандартов. Примером разработки и реализации такой программы может стать успешная практика Узбекистана в деле подготовки высококвалифицированных специалистов, владеющих несколькими иностранными языками;

в-третьих, каждый лидер страны должен стремиться к созданию необходимых условий и гарантий безопасности для развития туризма и международных отношений, как это мы сегодня воочию увидели на примере Узбекистана.

Для меня большая честь иметь возможность послушать доклад Президента Ислама Абдуганиевича Каримова, насыщенный глубоким анализом исторических ценностей Востока, Европы и всего мира, актуальных проблем и вызовов, препятствующих дальнейшему развитию международного туризма.

Сагар Ахлувалиа,
*Генеральный секретарь Ассоциации
путешествий писателей
Тихоокеанского региона,
Индия*

Вызывают восхищение личные усилия Президента Ислама Каримова по сохранению памятников архитектуры, которые возводились и совершенствовались на протяжении столетий, существующего культурного наследия, возвеличиванию трудов выдающихся ученых и мыслителей, внесших колоссальный вклад в развитие мировой цивилизации.

Хотелось бы отметить правомерность оценки Президента Узбекистана Ислама Абдуганиевича Каримова о созидательной роли Амира Темура и разрушительном влиянии Чингизхана в мировом историческом наследии. Неоднократные разрушения и сожжения Чингизханом таких великих городов, как Самарканд и Бухара, являющихся достоянием мировой цивилизации, необходимо оценивать как непростительные ошибки истории, требующие дополнительного изучения и переосмысления со стороны мирового сообщества.

С восхищением хочу отметить личные усилия Президента Ислама Каримова по сохранению памятников архитектуры, которые возводились и совершенствовались на протяжении столетий, существующего культурного наследия, возвеличиванию трудов выдающихся ученых и мыслителей, внесших колоссальный вклад в развитие мировой цивилизации.

Желимир Крамарич,
заместитель министра туризма,
Хорватия

Узбекистан – страна с богатой самобытной историей. Весь мир знает о вашей стране, расположенной на важном перекрестке разных цивилизаций и культур и внесшей огромный вклад в развитие мировой цивилизации. Великий шелковый путь занимает особое место в работе по дальнейшему изучению истории, развитию археологии и других наук. Это является подтверждением важного значения Узбекистана для развития мировой науки и культуры.

Я воочию убедился в удивительной красоте природы Узбекистана, последовательном развитии многих направлений туризма. Это можно увидеть на примере деятельности современных гостиниц и зон отдыха, отлаженности воздушного и железнодорожного сообщения. В Узбекистане созданы все условия для иностранных туристов. Ваша страна имеет высокий статус во Всемирной туристской организации. Все это говорит о постоянном

росте авторитета Узбекистана на мировом туристическом рынке.

Выражаю свое восхищение Президенту Исламу Абдуганиевичу Каримову, для которого не существует мелочей в работе вообще. Он посвятил свою жизнь всестороннему развитию своего государства и благополучию узбекского народа.

Хотелось бы отметить мудрость Президента Узбекистана, глубоко знающего историю своего народа, своих предков, великих ученых и мыслителей, признанных мировым сообществом. Я как руководитель индустрии туризма Хорватии из выступления Президента Республики Узбекистан сделал для себя важные выводы о том, что человек и народ, не знающие историю своего народа, будут совершать ошибки на каждом шагу.

Успех Узбекистана – это результат работы его лидера Ислама Абдуганиевича Каримова, обладающего глубокими знаниями истории своей земли, работ великих правителей, таких как Амир Темур, ученых с мировым именем, таких как Ибн Сино, Аль-Хорезми, Аль-Бухари, Мирзо Улугбек.

Нобуе Шиндо,
руководитель компании «Интурист»,
Япония

Послушав выступление Президента Ислама Абдуганиевича Каримова, я сделал следующие выводы:

во-первых, для оценки развития туризма как в случае отдельного государства, так и на международном уровне необходимо определить ключевым критерием уровень доходов и благосостояние населения;

во-вторых, основой дальнейшего развития туризма должно стать расширение в обществе среднего класса, потому что в отличие от богатого слоя населения средний класс путешествует за счет собственных накопленных сбережений, и именно он является настоящим туристом;

в-третьих, туризм является индикатором развития и гарантии безопасности в стране, отражением состояния экономики в целом;

в-четвертых, для развития туризма, в первую очередь, необходимо создать соответствующую инфраструктуру, такую как гостиничные комплексы, дороги и транспорт, современные интернет-технологии и другие средства связи.

Приехав из Ташкента в Самарканд на высокоскоростном электропоезде «Тальго» и пользуясь услугами гостиницы «Лотте» в Ташкенте и «Президент отель» в Самарканде, я убедился, что в Узбекистане уже создана соответствующая инфраструктура, которая отвечает современным потребностям туристов со всего мира.

Хотелось бы отметить правоту Президента Ислама Абдуганиевича Каримова, что создание бренда по туризму действительно непосредственно зависит от настроения туристов, а также выразить полное согласие с мнением Президента.

Анна Гарсия Аллиев,
*помощник министра туризма,
Аргентина*

Приехав в город Самарканд, я убедилась в том, что Узбекистан является Родиной великих умов, таких как Аль-Бухари, Аль-Хорезми, Аль-Фароби. Неповторимы древние города, такие как Самарканд, Бухара, Хива, Шах-рисабз и Коканд.

Выражаю свою глубокую приверженность мнению Президента Ислама Абдуганиевича Каримова о роли туризма в формировании толерантности, позволяющей исключить различного рода конфликты между народами и религиями. Примером может служить атмосфера дружелюбия, созданная в Узбекистане, который является родиной для десятков и сотен этносов, проживающих на территории страны. Я расширила свои знания, заслушав доклад Президента о том, что в Узбекистане насчитывается 7 тысяч памятников культуры в городах-ровесниках Рима и Вавилона. Поддерживаю мнение лидера Узбекистана в отношении городов Бухары и Самарканда, которые не уступают друг другу по культурно-историческим ценностям и наследию.

Изабель Мария Боррехо Кортес,
*секретарь Министерства экономики,
энергетики и туризма,
Испания*

Побывав в комплексе Регистан и в обсерватории имени Улугбека, я убедилась в словах Президента, что город

Самарканд является носителем древней культуры, развития наук, таких как математика, астрономия, физика, архитектура, геометрия, геодезия.

Хочется отметить признание мировым сообществом празднования за последние годы 2750-летия Самарканда, 2700-летия Шахрисабза, 2500-летия Бухары, 2500-летия Хивы и 2200-летия Ташкента.

Ки Хонг Ким,
*директор департамента
Министерства культуры, спорта и туризма,
Республика Корея*

Туристический потенциал и возможности Узбекистана неуклонно повышаются. В открытии сессии принял участие и выступил Президент страны Ислам Каримов, что еще больше повысило авторитет форума. Узбекистан является страной, восхищающей туристов со всего мира своим величием и красотой.

Я с большим интересом слушал выступление Президента Ислама Каримова. Заслуживают похвалы самоотверженность и забота главы вашего государства о процветании страны и росте благосостояния народа. Уверен, что поток туристов в расположенный в центре Великого шелкового пути Узбекистан, в том числе Самарканд, будет постоянно увеличиваться.

Директор Департамента Министерства культуры, спорта и туризма Кореи Ки Хонг Ким отметил, что он был

тронут до глубины души выступлением Президента Ислама Абдуганиевича Каримова, который уделил особое внимание древним фрескам, которые показывают возникновение отношений между нашими народами с глубокой древности.

Во время пребывания в Самарканде мы посетили музей «Афросиаб». На одной из фресок изображена церемония приема иностранных послов правителем Афросиаба. Есть среди них и посол Чосона (Кореи), что свидетельствует о многовековой давности дружеских отношений между нашими народами. Нас очень радует, что и сегодня наши взаимосвязи развиваются динамично, на высоком уровне.

Выражаю свою признательность и благодарность руководству страны за такое бережное отношение к культурному наследию, которое позволило сохранить его до наших дней. Такая продуманная и мудрая политика главы государства должна стать примером для других лидеров.

Джордж Кролл,
*Чрезвычайный и Полномочный Посол США
в Республике Узбекистан*

Выступление Президента Республики Узбекистан Ислама Каримова на церемонии открытия очередной сессии Исполнительного совета ВТО ООН произвело на меня большое впечатление, потому что оно исходило от души, не только своей, но и всего узбекского народа.

Узбекистан имеет колоссальный потенциал для развития туризма. Я работаю в Узбекистане в качестве посла уже три года и за это время побывал и увидел много прекрасных мест. Хотел бы поделиться своими впечатлениями от увиденного с моими соотечественниками, чтобы и они смогли познакомиться с вашей прекрасной страной.

Туристическая инфраструктура Узбекистана развивается стремительно. Но самое главное богатство Узбекистана, наряду с его историей и культурой, – это его народ. Гостеприимство и открытость, приверженность своим вековым традициям, уважение и почитание великих предков – все это заслуживает высочайшей оценки. Такие мероприятия, как сегодняшний международный форум, помогают нам помнить свою историю, дают вдохновение, объединяют людей посредством такого важного фактора, как туризм. Об этом говорил в своем выступлении и Президент Узбекистана. И я поддерживаю его слова о том, что мир и стабильность являются необходимым условием для развития туризма.

Новиенди Макалам,
директор департамента международных связей
Министерства туризма,
Индонезия

Самарканд, как и другие древние города Узбекистана, имеет огромный потенциал в области туризма. Неудивительно, что в качестве места проведения 99-й сессии ВТО ООН был выбран именно этот город.

Я согласен с тем, что этот город является перекрестком культур, религий и цивилизаций. Он играл и продолжает играть важную роль в развитии туризма на Великом шелковом пути, сохраняя и приумножая древние традиции.

В настоящее время одним из важнейших вопросов в области туризма остается проблема эффективного использования внутренних ресурсов. Этот вопрос сохраняет свою актуальность для многих стран мира, в частности, для государств Азиатско-Тихоокеанского региона. У нас есть огромные нереализованные внутренние резервы в области индустрии отдыха, эффективное использование которых будет служить на благо народов наших стран. Растет необходимость создания устойчивой, жизнеспособной и социально ориентированной экономики, одной из важных составляющих которой является туристическая сфера, где многие страны, в том числе Узбекистан, обладают огромными возможностями.

Сандра Карвао,
*директор департамента связи и печати
Всемирной туристской организации ООН*

99-ая сессия Исполнительного совета ВТО ООН прошла чрезвычайно успешно. Впечатлена выступлением Президента Ислама Каримова. Заслуживает внимания то, что в Узбекистане сфера национальных ремесел полностью освобождена от налогов. Уделяемое в вашей стране

большое внимание стимулированию национального ремесленничества способствует также и последовательному развитию туризма.

Узбекистан занимает собственную нишу на мировом туристическом рынке. Следует особо отметить проводимую широкомасштабную работу по дальнейшей популяризации туристического потенциала вашей страны за рубежом, развитию туристической индустрии, открытию ее новых направлений.

На нас произвел большое впечатление уровень обслуживания на высокоскоростном поезде «Афросиаб». Всю дорогу любовалась красивыми пейзажами. Такие современные поезда дают возможность обеспечить организацию путешествий на высоком уровне.

Жин Ву,
*консультант по туризму и культуре
Всемирной туристской организации ООН*

Весь мир знает и ценит вклад узбекских мыслителей в развитие мировой цивилизации. Сегодня в мире много желающих побывать на священной земле, взрастившей знаменитых ученых.

В частности, Мирзо Улугбек известен во всем мире своими глобальными открытиями. И сегодня его научное и просветительское наследие изучают с большим интересом.

Я рад, что благодаря международному форуму побывал в обсерватории Мирзо Улугбека, наряду с достопримечательностями Самарканда.

Маъсуд Тагавий Заварех,
*заместитель руководителя Организации
культурного наследия, ремесленничества и туризма,
Иран*

Хочу особо отметить, что 99-ая сессия Исполнительно-го совета ВТО ООН прошла на высоком организационном уровне. Мы стали свидетелями того, что в Узбекистане, наряду с туризмом, ускоренными темпами развиваются сферы образования, науки, культуры, транспортных коммуникаций, строительства, восхищены проведенной в вашей стране в годы независимости колоссальной работой.

Узбекистан, расположенный на Великом шелковом пути, имеет большими возможностями для развития туризма. В мире многие туристы интересуются вашими историческими достопримечательностями, богатой культурой. Мне очень понравилось, что узбекская молодежь стремится к знаниям, всегда находится в поиске. Заслуживает внимания тот факт, что молодое поколение Узбекистана воспитывается в духе уважения к своей истории, культурному наследию.

Даниэла Гарза Риос Эйченне,
*директор департамента Министерства туризма,
Мексика*

Как было подчеркнуто в выступлении Президента Ислама Каримова, в стране, где развит туризм, есть толерантность. Мы искренне завидуем огромному вниманию, уделяемому в вашей стране развитию туризма, наряду с другими сферами.

Хотелось бы особо подчеркнуть все более укрепляющиеся позиции и растущий авторитет Узбекистана на международной арене. Ваша страна располагает огромным туристическим потенциалом. В ходе своей поездки я имела возможность непосредственно ознакомиться с богатой историей, культурой, искусством, духовным наследием вашего народа. Колоссальный вклад великих ученых и мыслителей, которых взрастила узбекская земля, в развитие мировой цивилизации является общепризнанным. Особенно показательна созидательная работа, проделанная в эпоху Амира Темура и Темуридов. Величественные архитектурные и исторические памятники страны свидетельствуют о торжестве гения и мысли народа, изумляют весь мир. Заслуживает всяческих похвал почитание своих великих предков нынешними потомками – преемниками этого богатого наследия.

В настоящее время туризм является одной из важнейших отраслей современной экономики. В будущем мы намерены развивать сотрудничество с Узбекистаном в сфере туризма, активно участвовать в проводимых в вашей стране международных туристических выставках и ярмарках.

Хамад Абдулазиз Алшайх,
*Вице-президент комиссии
туризма и древностей,
Саудовская Аравия*

Приехав в Узбекистан, я обогатил свое представление о вашей стране. Мы убедились в высоких темпах роста и развития каждой сферы. Гармоничное сочетание в вашей

стране, в частности в Самарканде, древних исторических памятников с современными сооружениями запомнится мне на всю жизнь. Восхищает бурная жизнь этих древних городов, то, как историческое прошлое и современная цивилизация существуют здесь бок о бок.

Ваша страна на протяжении столетий служила мостом, связывавшим Восток и Запад через Великий шелковый путь, была важным перекрестком различных цивилизаций и культур, в целом внесла неоценимый вклад в общечеловеческое развитие. Народ Узбекистана – потомки великих личностей, наследники богатейшего достояния. Эта земля взрастила великих мыслителей и ученых, чей вклад в развитие таких наук, как алгебра, астрономия, астрология, медицина, география, архитектура, геодезия, геология, филология, поистине бесценен. Сегодня, опираясь на подобный фундамент, Узбекистан уверенно продвигается по пути построения свободного, независимого и процветающего государства, обретения достойного места в мировом сообществе.

Мелани Титус,
*представитель Министерства туризма
Южно-Африканской Республики*

Узбекистан издревле являлся одним из мировых центров науки и культуры. Осматривая обсерваторию Мирзо Улугбека, комплекс Регистан и другие многочисленные исторические и архитектурные памятники, я была восхищена

огромным созидательным потенциалом узбекского народа. Поражает проводимая в вашей стране работа по изучению богатого наследия предков, его пропаганде, реставрации и бережному сохранению исторических и культурных памятников, развитию сферы образования, науки и культуры.

Неслучайно многие культурные и исторические памятники Узбекистана включены в список Всемирного наследия ЮНЕСКО. Несомненно, они никого не оставят равнодушным. Отрадно, что в мире сохранились такие неповторимые памятники древности – шедевры восточного зодчества.

Мир и спокойствие, наряду с другими факторами, имеют важное значение для развития индустрии туризма, поскольку без этого невозможен прогресс и процветание. Можно только позавидовать мирной и спокойной жизни в Узбекистане, стабильности, благополучию вашего народа. Ваши города ухожены и благоустроены, рынки изобилуют дарами природы. Это доставляет огромное удовольствие.

Самуэль Мбэ,
*директор департамента Министерства
туризма и отдыха,
Камерун*

Изложенные в выступлении Президента Узбекистана на открытии сессии сведения о проводимой работе в стране по развитию туризма, мнения об актуальных задачах и проблемах международного туризма произвели большое впечатление на собравшихся.

Мы убедились, что в Узбекистане созданы благоприятные условия для развития туризма. Этому способствуют царящие в стране мир и спокойствие, живописная природа, великодушные и искренние люди. Широкие и благоустроенные улицы в городах и селах, доброжелательный народ навсегда останутся в моем сердце. Современные гостиницы, зоны отдыха в вашей стране, развивающийся воздушный и железнодорожный транспорт, высококачественное обслуживание создают условия для содержательного отдыха. Мы провели переговоры об установлении сотрудничества с туристическими организациями Узбекистана.

Похамба Шифета,
*заместитель министра
окружающей среды и туризма,
Намибия*

Как отметил Президент Ислам Каримов на открытии 99-й сессии Исполнительного совета Всемирной туристской организации ООН, важнейшими факторами, определяющими развитие и эффективность международного туризма, вне всякого сомнения, остаются проблемы обеспечения мира и безопасности, политической и экономической стабильности в мире в целом, в отдельных регионах и каждой стране, где принимают туристов.

Действительно, туристы посещают те страны, где мир и стабильность. В вашей стране царит мирная и благопо-

лучная жизнь. Мне запомнилось удивительное гостеприимство вашего народа. В уникальных обычаях и традициях узбекского народа воплощена высокая духовность.

Шесть лет тому назад я уже приезжала в Узбекистан. В ходе нынешнего пребывания я посетила Ташкент и Самарканд и поразились, насколько они изменились. Такие преобразования свидетельствуют о высоком потенциале вашего народа.

Мишель Дюррио,
*глава туристического отдела
департамента по вопросу бизнеса
и глобальной экономики МИД Франции*

Сегодняшняя встреча в Самарканде является хорошей площадкой, чтобы обсудить вопросы развития туристической отрасли на глобальном уровне и, в частности, ознакомить с возможностями Франции в этой сфере.

В эти дни мне довелось побывать в древних городах Узбекистана и попробовать различные изысканные блюда узбекской кухни.

Путешествуя по вашей стране, я заметил, что в Узбекистане проживают очень доброжелательные и гостеприимные люди.

Во Франции много экспертов в области туризма, и было бы полезно расширять и укреплять наше сотрудничество, обмениваться опытом в деле дальнейшего его совершенствования.

Сегодня нас радует тот факт, что в Узбекистане интенсивно развивается туриндустрия. Под руководством Президента Ислама Каримова проводится огромная работа по развитию этой сферы – строятся многочисленные новые туристические объекты, гостиницы, равно как уделяется большое внимание восстановлению историко-архитектурных памятников и сохранению культурного наследия.

Я полностью поддерживаю тезисы, озвученные в выступлении главы государства на сегодняшнем форуме. В них содержится серьезный анализ состояния и перспектив развития туриндустрии.

Стефан Приснер,

Постоянный координатор ООН,

Постоянный представитель ПРООН в Узбекистане

Выступление Президента Ислама Каримова на церемонии открытия 99-й сессии Исполнительного совета ВТО ООН действительно напомнило всем присутствующим, каким огромным туристическим потенциалом располагают города Самарканд и Бухара, а также еще раз подчеркнуло значимую роль сферы туризма для будущего страны.

Туристическая индустрия в вашей стране в последнее время развивается и расширяется динамичными темпами. В первую очередь хотелось бы подчеркнуть, что в Узбекистане имеются солидные возможности для развития этой сферы. И мне лично доставляет большое удоволь-

ствии быть частью этого процесса, так как Узбекистан имплементирует взятые на себя, в рамках Целей развития тысячелетия ООН, задачи по развитию социально-экономической сферы. На этом мероприятии присутствует много высокопоставленных гостей из стран – участниц ВТО ООН, в том числе ее генеральный секретарь Талеб Рифаи, что придает особый импульс дальнейшему развитию сферы туризма в Узбекистане.

Сотрудничество между ООН и Узбекистаном развивается на хорошем уровне. В стране функционируют представительства практически всех крупнейших специализированных агентств ООН, которые мы называем «Семья ООН». Нами осуществляется взаимодействие в различных областях, в частности, реализуются совместные проекты в социально-экономическом направлении, сферах здравоохранения, образования и туризма. Все эти проекты реализуются под непосредственным руководством и при содействии Правительства Узбекистана.

Жак-Анри Эльс,
*Чрезвычайный и Полномочный Посол
Франции в Узбекистане*

Выступление Президента Узбекистана, которое мы выслушали с большим вниманием, было весьма интересным и содержательным. Я полностью согласен с его мнением о том, что туризм несет в себе такие понятия, как толерантность, гостеприимство. Безусловно, туризм

является инструментом для укрепления мира и взаимопонимания. Независимо от финансовых трудностей, которые имеют место в нашем современном мире, важно развивать эту сферу, способствующую стремлению людей к благим делам и созиданию.

Говоря об узбекско-французском сотрудничестве в области туризма, прежде всего, необходимо подчеркнуть, что число желающих французов посетить вашу страну увеличивается из года в год. Отрадно, что среди европейских стран Франция занимает первое место по количеству туристов, посещающих Узбекистан. Ежегодно это приблизительно более 15 тысяч человек, но, думаю, что такая динамика роста продолжится, так как у Узбекистана имеется огромный потенциал в данной области.

Николай Клакевич,
*Чрезвычайный и Полномочный Посол
Республики Беларусь в Узбекистане*

На меня произвело глубокое впечатление выступление Президента Узбекистана Ислама Каримова, в котором он особо подчеркнул уникальный вклад узбекского народа в сокровищницу мировой культуры и цивилизации.

Не секрет, что шедевры, воздвигнутые в Самарканде, Бухаре, Хиве, знают во всем мире. Это кладезь и вершина человеческого гения.

Глубоко символичны слова Президента Узбекистана о том, что только с развитием туризма возможно наличие

такого основополагающего фактора, как толерантность. И мы являемся свидетелями того, как в Узбекистане в мире и согласии проживают представители многих национальностей.

Меня также особо впечатлили слова Главы государства о том, что это уникальное культурное наследие принадлежит узбекскому народу и всему миру. Узбекистан сумел сохранить эти шедевры, реконструировать их по образцам работ древних мастеров, чтобы все человечество сегодня наслаждалось их великолепием.

Гусейн Рзагулу оглы Гулиев,
*Чрезвычайный и Полномочный Посол
Азербайджанской Республики в Узбекистане*

Безусловно, настоящее величие духовного и культурного наследия узбекского народа отражено в его самобытной культуре, искренности и преданности своей Родине. И это, поверьте, не пустые слова.

Глубина познания всех основ и нюансов культурного развития узбекского народа, всего региона в целом, детальное знание аспектов строительства и архитектуры, настоящая любовь и преданность своей Родине и народу – этими качествами можно охарактеризовать выступление Президента Узбекистана Ислама Каримова на открытии сессии.

Мне хотелось бы особенно отметить слова Главы вашего государства о том, что архитектурное наследие Уз-

бекистана является общечеловеческим достоянием, что свидетельствует о его глубоком понимании ответственности за сохранение этого наследия для всего человечества.

Я также полностью согласен, что без знания своей истории, своего прошлого не может быть будущего.

Мехак Апресян,
*начальник департамента туризма
при Министерстве экономики Республики Армения*

Мне доставляет огромное удовольствие находиться здесь в Самарканде, увидеть этот великолепный город, общаться с гостеприимным узбекским народом и встретиться со своими коллегами из разных стран мира. Узбекистан оставил у меня позитивные впечатления, которые я никогда не забуду. Мне очень приятно видеть таких добродетельных людей с улыбкой на лице.

Я считаю, что наши страны, отношения которых имеют многолетнюю историю, обладают огромным потенциалом в сфере туризма. В этом направлении нам предстоит большая совместная работа.

Решение ВТО ООН о проведении 99-й сессии Исполнительного совета в Самарканде считаю правильным, так как этот город, расположенный на перекресте Великого шелкового пути, своей красотой, историей и ролью в развитии человеческой цивилизации заслужил право проводить такое крупное мероприятие международного масштаба.

Мухаммад Асрухин,
*Чрезвычайный и Полномочный Посол
Индонезии в Республике Узбекистан*

Выступление Президента Ислама Каримова было очень содержательным. Думаю, все участники также согласятся со мной. Как отметил Глава государства, Самарканд имеет 3000-летнюю историю и, несомненно, этот фактор во многом predetermined выбор этого города местом для проведения данного мероприятия.

Современный Самарканд – это один из самых популярных центров мирового туризма, который каждый турист должен обязательно посетить хотя бы один раз в жизни. Кроме этого, такие города, как Бухара, Хива и Шахрисабз также включены в список Всемирного наследия ЮНЕСКО. Думаю, что нынешний форум станет дополнительным стимулом для еще большего развития туристической отрасли страны. Руководство Узбекистана, правильно осознавая важность укрепления потенциала этой сферы, осуществляет серьезную работу по популяризации культурного наследия, увеличению потока зарубежных туристов.

Сегодняшнее мероприятие предоставляет прекрасную возможность, чтобы еще раз показать всему миру, каким огромным туристическим потенциалом располагает Узбекистан, продемонстрировать уникальные особенности городов и великолепные исторические достопримечательности, сосредоточенные в этой жемчужине Востока.

СОДЕРЖАНИЕ

Предисловие	3
Выступление Президента Республики Узбекистан Ислама Каримова на открытии 99-й сессии Исполнительного совета Всемирной туристской организации ООН	9
Выступление Генерального секретаря Всемирной туристской организации ООН Талеба Рифаи на церемонии открытия 99-й сессии Исполнительного совета ВТО ООН	25
Выдержки из отдельных выступлений и интервью иностранных участников 99-й сессии Исполнительного совета Всемирной туристской организации ООН	34

Официальное издание

**99-ая СЕССИЯ
ИСПОЛНИТЕЛЬНОГО СОВЕТА
ВСЕМИРНОЙ ТУРИСТСКОЙ
ОРГАНИЗАЦИИ ООН**

*г. Самарканд, Республика Узбекистан
1–3 октября 2014 г.*

Редактор *Ю. Шопен*
Художественный редактор *Ш. Ходжаев*
Технический редактор *Т. Харитонова*
Младший редактор *К. Иногамова*
Корректор *В. Исаева*
Компьютерная верстка *К. Голдобина*

Издательская лицензия АІ №158, 14.08.09.
Подписано в печать 16 декабря 2014 года. Формат 60×84^{1/16}.
Бумага офсетная. Гарнитура «Таймс». Печать офсетная.
Условно-печатных листов 3,72.
Учетно-издательских листов 3,49.
Тираж 15 994. Заказ № 14-507/7.

Издательско-полиграфический творческий дом «Узбекистан»
Узбекского агентства по печати и информации
100129, Ташкент, ул. Навои, 30.

Телефон: (371) 244-87-55, 244-87-20
Факс: (371) 244-37-81, 244-38-10
e-mail: uzbekistan@iptd-uzbekistan.uz
www.iptd-uzbekistan.uz

Д26

99-ая сессия Исполнительного совета Всемирной туристской организации ООН. – Ташкент: ИПТД «Узбекистан», 2014. – 64 с.

ISBN 978-9943-28-201-8

УДК: 664(08)

ББК 66.4(0)+65.433

«УЗБЕКИСТАН»

ISBN 978-9943-28-201-8



9 789943 282018